

מאת אביגיל ינאי

15x15 crossword grid with numbers 1-104 indicating starting points for words.

מאוזן: (1) מונוטוני; (5) תכשיט נשים; (10) שניים; (11) שליח; (13) בכי; (14) איבר התנועה; (15) לכר; (16) קבוצה בעמק יזרעאל; (18) גדול בערכו; (20) מתגורר; (21) פרקולטור; (22) רצוף, מעונה; (24) ממיסי המדינה; (25) כנף-בגד; (26) שמו של מלאך השכחה; (28) תפקיד צבאי (ר"ת); (30) הזמנה להתמודדות; (31) לגיון; (32) פלצור; (34) צפור הדומה לסנונית; (35) הצנור שמאחר רי קנה הגרגרת; (36) מחזה ע"פ שיק ספיר, עתה בתיאטרון בארץ; (39) גם זאת; (41) בהשאלה - מרות, שלטון; (42) מצב משפחתי מסוים; (43) כך, ללא תוספת, הוא רק סוכות; (45) ממיני הברושם המקראיים; (47) אחת הערים שכבש יהושע; (49) נוזל, נשפך; (50) אחד ממיני התבואה, ממשפ' הרגניים; (51) התלהבות, להט; (52) מספיק; (54) עץ יער בר; (57) נבל; (61) נצח; (62) מקום, עיר (ארמית); (64) נקי, טהור; (65) קסם, כשף; (66) מלאך המוות; (67) אחת השיניים; (69) מנגינה; (70) בהשאלה - קבוצה אחידה של דברים, חטיבה; (72) כוכב הלכת "נוס"; (74) אור יקרות; (75) עול; (77) מוזיקת סממנים; (78) חיבק בחוקה; (81) סוג של חיידקים; (83) רקב; (85) תוך; (86) התרחב, התפשט; (88) מידה קטנה; (89) בטול עונש, שחרור, פטורים; (91) נשלם, נסתיים; (93) כל אשר נוצר; (95) שמיעה מרוכות; (96) בן בקר רך; (98) מרכיב אמצעי; (100) מתנועע; (102) מרחף; (103) דמות בלתי ברורה; (104) חצוף (2, 4); (105) אצל חכמי יון הקדומה - יסודות ראשית של הטבע, האר, האויר, המים והאדמה.

לא יאה וגם לא יירוש... מינה צמח ענתה בסלנג... הוא נכתב בצורה שגויה (מהם) הם אומרים... העולם הזה 24 באוגוסט '83... על כך מעיר שימעון סאמט... ותיק סופרי עיתון "הארץ" ויקיר תל-אביב:

בכותרת הראיון עם מינה צמח כתוב: "אסט פאסט נישט". בתוך הטכסט יש הערה שזו אמירה בשפת היידיש.



קורא סאמט אסט פאסט ניכט

שתי הערות. ראשית, מי שאינו יודע יידיש יכול לקרוא: אסט פאסט (או אפילו פסט או פסט) ולא כפי שנתכונה המצוטטת (לאמור: זה לא יאה).

בכלל, במילה הראשונה יש טעות יסודית. צריך להיות אסט (בלי טית)

ראובן סיוון, ירושלים

בוץ בלב המדבר

מלבנון לצ'אד. בטיסה ישירה. הפירסומים בעולם אינם מותירים מקום לספק; ממשלת ישראל מעורבת בצורה זו או אחרת במילחמת האזרחים בצ'אד. אם לא די היה לנו בבוץ הלכנוני, מתכוונים קברניטי ישראל להשקיע את חיילינו, ניצולילכנון, בבוץ היבש של מדבר סהרה.

פרנסטאה מיטראן, הנשיא הצרפתי, הצטרף כבר לליגיון הזרים. אולי כדאי שיצחק שמיר יערוך אתנחתה קלה - חניית-ביניים בישראל - לפני שישתלק מלבנון ויעבור ליבשת אפריקה, להנהיג שם סדר חדש?

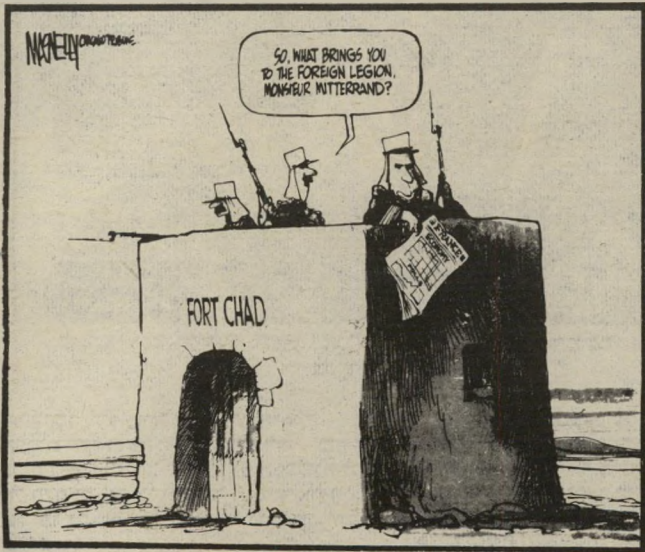
אירית שרמן, גבעתיים

דיפלומט שוודי

וילדי הדרוזים

המייבץ הבא נשלח אל מנחם בגין, יצחק שמיר, משה ארנס ויוסף בוגי.

נוכח המצב החמור בלבנון וסכנת



קריקטורה ב"הרלד טריביון" חניית-ביניים לניצולילכנון

טבח הפנים מפשע - אנו פונים ומבקשים לאפשר לבני נוער וילדים דרוזיים להתארח אצל מישפחות דרוזיות בישראל, עד יעבור זעם המלחמה וסכנת-הטבח.

מובן מאליו שכל הוצאות האירגון, ההסעות והאירוח יהיו על חשבון בני העדה הדרוזית בישראל, ולצורך זה ח"כ אמל נאסר-אלדין קיבל על עצמו להסדיר את מימון כל ההוצאות עליהם העדה הדרוזית בישראל.

משה ברנע, ח"כ אמל נאסר-אלדין, בשם הוועד למען ראוץ אלנברג תל-אביב

הח"כ מהליכוד ותברו לא הסבירו מה הקשר בין ראוץ ולנברג, הדיפלומט השוודי שנעצר עלידי חיילים סובייטים בסוף מלחמת העולם השנייה בבודפשט ומאז נעלם, ובין מלחמת-האזרחים בלבנון.

שיח-חיילים בצ'אד: מה גרס לך להצטרף לליגיון הזרים, מיסייה מיטראן?

פאסט ניכט - מישפט גרמני מקובל, שנתקבל גם בשפת היידיש. בהבעה היידישית המקובלת מבטאים אותו בשיבוש: סי פאסט נישט.

תחילה חשבתי שהטעות בכותרת. אבל בתוכן השיחה חוזרת השגיאה הזאת עוד פעמיים. ואם שגתה מינה צמח, מדוע לא תיקנה זאת מחברת צורר-השיחות, שרית ישי, ותיכן היה העורך הסיגנוני של השבועון או המגייה? אולי כל אלה אינם יודעים יידיש?

שימעון סאמט, תל-אביב

אכן, איש מחברי המערכת שטיפלו בראיון אינו יודע יידיש או גרמנית. ועל כך כבר נאמר: סי פאסט נישט.

לא אישון

ומענייני יידיש, לענייני עב"רית:

קראתי בעיתון שמודעתנו פנינה רוזנבלום הכריזה לאחר ליל השוד בדירתה: לא אשן עוד לברד!

לשם בקוע העץ; (37) מעיין, אורי; (40) דבור של אהרה; (41) לגיון; (44) ראשו של מבנה; (46) צעיר; (47) שיח הרפנה; (49) זחל, שרץ; (50) אויר ספוג אדים ואבק; (53) חפירה; (54) החלק המפרש מתבואת האדמה לבני לוי; (55) איבר מן הזוגיים בגוף; (56) אחת מחמש ערי פלשתים; (58) נוגש, מציק; (59) החלק התחתון של העלי בצמחים; (60) שמה העברי של הלימפה; (62) בגד, לבוש; (63) רע; (66) מושב עובדים בשרון; (3, 3, 3, 68) מלך פריגיה, בן אוס שנענש

(1) פסק, לא היה עוד; (2) תו נגינה; (3) פרח נור ריחני; (4) כפתור הצמח; (6) אלוה; (7) אורח מארץ זרה; (8) פרי כוס; (9) יופי, חן; (12) קרבן בהמה שחוטא; (15) ארוח, קשור; (16) עבר על גדותיו; (17) כלי נגינה מרחי; (19) הפנת שעמוס ע"י שעשועים שונים; (20) פחות-יעוד; (21) צד אחד (2, 4); (23) שדה; (24) חיצוניות (ארמית); (26) חלק במכונית; (27) בתיקול; (29) די; (30) הגדלת הערך בנגוד לפיחות; (33) נתון נגוד; (34) חוטא; (36) יתר חדה באחד מקצותיה

Advertisement for 'המכון הישראלי לספרות נשים קוסמטיקה ופדיקור' with contact info: 229388, 226066 (יודפת 4) 190 דיזנגוף 190 ת"א, דיזנגוף 190 (יודפת 4) 229388, 226066